

2007年龚古尔奖获奖作品

再现美国文坛“疯狂鸳鸯”传奇
关于爱情与希望、背叛与毁灭的悲歌

GILLES LEROY



ALABAMA SONG

亚拉巴马之歌

GONCOURT 2007

(法) 吉勒·勒鲁瓦 著 胡小跃 译

作家出版社



(京权)图字: 01-2008-0903

图书在版编目(CIP)数据

亚拉巴马之歌/(法)勒鲁瓦著 胡小跃译—北京

作家出版社 2008 4

ISBN 978-7-5063-4278-0

I 亚 II ①勒 ②胡 III 长篇小说—法国—现代

IV I565 45

中国版本图书馆CIP数据核字 (2008) 第038113号

Gilles Leroy Alabama Song

© Mercure de France, 2007

Traduit par Hu Xiaoyue



策划 猎文文化发展有限公司

本书版权由法国嘉文版权代理责任有限公司代理
(Garance Sun SARL)

亚拉巴马之歌

作者 [法] 吉勒 勒鲁瓦

译者 胡小跃

责任编辑 启 天

装帧设计 视觉共振设计工作室

出版发行 作家出版社

社址 北京农展馆南里10号 邮编 100125

电话传真 86-10-65930756 (出版发行部)

86-10-65004079 (总编室)

86-10-65015116 (邮购部)

E-mail zuojia@zuojia.net.cn

http://www.zuojia.net.cn

印刷 紫恒印装有限公司

成品尺寸 152×230

字数 100千

印张 14

版次 2008年4月第1版

印次 2008年4月第1次印刷

ISBN 978-7-5063-4278-0

定价 28.00元



作家版图书, 版权所有, 侵权必究。

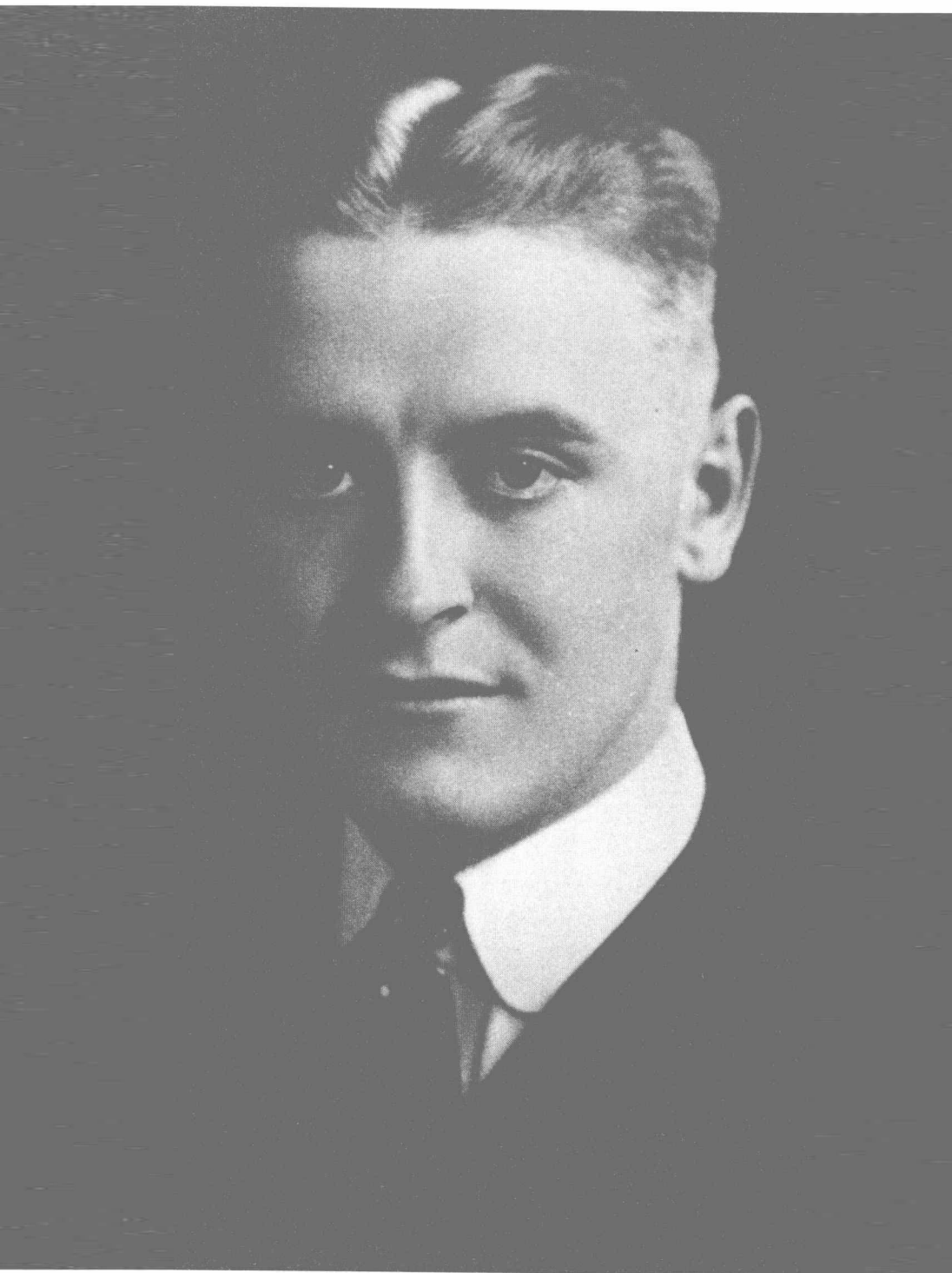
作家版图书, 印装错误可随时退换。

Alabama Song
Gilles Leroy

亚拉巴马之歌

(法) 吉勒·勒鲁瓦 著
胡小跃 译

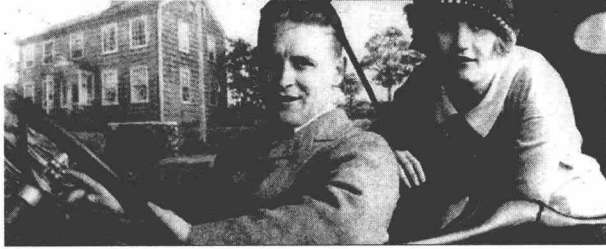
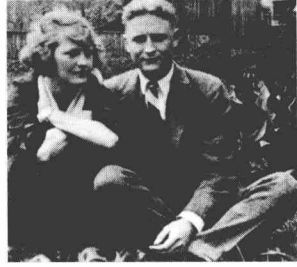








F. SCOTT FITZGERALD
b. Saint Paul, Minn. Oct. 24, 1896
d. Hollywood, Calif. 21, 1940
The Bronze Sculpture by Miguel P. Vico
Dedicated to the people of Saint Paul by
The Saint Paul Foundation in honor of a
young man who became a legend in this city.
He fought all odds against the odds,
and he died young, but he left the past.



本书书名选自贝尔托特·布莱希特¹的《马哈哥尼城的兴衰》，
承蒙作者后人及阿尔歇出版社的许可，谨致谢意。

1 贝尔托特·布莱希特（1898—1956），德国著名戏剧理论家、剧作家和诗人。

献给伊丽莎白·伽利玛和克里斯蒂昂·比歇

“既然去了舞会，那就要跳舞。”

——亨利·卡蒂尔-布雷斯松

亨利·卡蒂尔-布雷斯松（1908-2004），
世界闻名的法国摄影大师。

十一
点四十分
11:40PM

目录：第一章 纸娃娃....17

士兵们的舞会

我一生中最美丽的夜晚

今晚没有足球赛

乡下人的王后

龙卷风

纽约，比尔特莫尔酒店，2109号套房

纽约第五大道，圣帕特里克大教堂

第二章 法国飞行员....61

无可救药

我生命中另一个最美的夜晚

聚会

奶妈的别针

回到母亲家中

“离开这个临时逗留的地方”

第三章 节日之后....99

鸵鸟

跳舞

马尔梅松疗养院

普昂甘河边

第四章 回到故乡....131

1932年，巴尔的摩，马里兰州

1932年，和平

写作，1932年

1934年，两家诊所和一家医院

哥哥的故事

第五章 清教徒之夜....163

来访

1940年12月21日

12月22、23日

还给我

亚拉巴马州，蒙哥马利，费尔德大街919号....196

作者附记....203

勒鲁瓦访谈....207

译后记....215

十一点四十分

11:40PM

此时，有的人藏起来偷窃、杀人、背叛、做爱、享乐，而我得藏起来写作。我在还不到20岁的时候就受到了一个比我大不了多少的人的影响或者说统治，他想决定我的生活，但没能做到。